



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2013.5.29.
COM(2013) 387 final

Ajánlás

A TANÁCS HATÁROZATA

**a Litvániában fennálló túlzott hiányról szóló 2009/588/EK határozat hatályon kívül
helyezéséről**

A TANÁCS HATÁROZATA

a Litvániában fennálló túlzott hiányról szóló 2009/588/EK határozat hatályon kívül helyezéséről

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 126. cikke (12) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság ajánlására,

mivel:

- (1) Az Európai Közösséget létrehozó szerződés 104. cikke (6) bekezdésének megfelelően a Tanács a Bizottság ajánlására a 2009. július 7-i 2009/588/EK határozattal¹ megállapította, hogy Litvániában túlzott költségvetési hiány áll fenn. A Tanács megállapította, hogy az államháztartási hiány 2008-ban elérte a GDP 3,2 %-át, és így meghaladta a Szerződés által a GDP 3 %-ában meghatározott referenciaértéket, továbbá a Bizottság szolgálatainak 2009. tavaszi előrejelzése szerint a hiány 2009-ben várhatóan a GDP 5,4 %-ára, majd 2010-ben a GDP 8,0 %-ára nő. A bruttó államadósság 2008-ban a GDP 15,6 %-át tette ki, ami jóval a Szerződés által a GDP 60 %-ában rögzített referenciaérték alatt marad.
- (2) 2009. július 7-én az Európai Közösséget létrehozó szerződés 104. cikkének (7) bekezdésével és a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásának felgyorsításáról és pontosításáról szóló, 1997. július 7-i 1467/97/EK tanácsi rendelet² 3. cikkének (4) bekezdésével összhangban a Tanács a Bizottság ajánlása alapján ajánlást intézett Litvániához azzal a céllal, hogy legkésőbb 2011-ig szüntesse meg a túlzott hiányt. Az ajánlást nyilvánosságra hozták.
- (3) 2010. február 9-én az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 126. cikkének (7) bekezdésével és a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásának felgyorsításáról és pontosításáról szóló, 1997. július 7-i 1467/97/EK tanácsi rendelet 3. cikkének (4) bekezdésével összhangban a Tanács a Bizottság ajánlása alapján – elismerve, hogy a litván hatóságok a 2009. július 7-i tanácsi ajánlásnak megfelelően eredményes intézkedéseket hoztak, és az országban az államháztartásra jelentős negatív hatással lévő, előre nem látható kedvezőtlen gazdasági események következtek be – felülvizsgált ajánlást intézett Litvániához azzal a céllal, hogy legkésőbb 2012-ig szüntesse meg a túlzott hiányt. Az ajánlást nyilvánosságra hozták.
- (4) A Szerződésekhez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyv 4. cikkével összhangban a Bizottság biztosítja a túlzott hiány esetén követendő eljárás végrehajtásához kapcsolódó adatokat. A jegyzőkönyv alkalmazásának részeként az Európai Közösséget létrehozó szerződéshez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyv alkalmazásáról szóló,

¹ HL L 202., 2009.8.4., 44. o.

² HL L 209., 1997.8.2., 6. o.

2009. május 25-i 479/2009/EK tanácsi rendelet³ 3. cikkével összhangban a tagállamok évente kétszer, konkrétan április 1-jéig és október 1-jéig kötelesek közölni a költségvetési hiányra, az államadósságra és más kapcsolódó változókra vonatkozó adatokat.

- (5) Annak mérlegelésekor, hogy indokolt-e a túlzott hiány fennállásáról szóló határozat hatályon kívül helyezése, a Tanácsnak a közölt adatok alapján kell döntést hoznia. Emellett a túlzott hiány esetén követendő eljárás megszüntetésére csak akkor kerülhet sor, ha a bizottsági szolgálatok előrejelzései szerint a hiány az előrejelzésnek megfelelő időtávon nem haladja meg a GDP 3 %-ában meghatározott küszöbértéket⁴.
- (6) A 479/2009/EK rendelet 14. cikkével összhangban a Bizottság (Eurostat) által közölt adatok és a bizottsági szolgálatok 2013. tavaszi előrejelzése alapján, valamint Litvánia 2013. április 1-jét megelőző adatközlése nyomán az alábbi következtetések vonhatók le:
- A litvániai államháztartási hiány azt követően, hogy 2009-ben a GDP 9,4 %-án tetőzött, 2010-ben a GDP 7,2 %-ára, 2011-ben a GDP 5,5 %-ára, majd 2012-ben a GDP 3,2 %-ára csökkent. Erre a javulásra a kiadások terén hozott konszolidációs intézkedések és főként a kiadások növekedésének a költségvetési fegyelemről szóló litván törvénnyel összhangban történő folytonos visszafogása, valamint a kedvező ciklikus feltételek eredményeként került sor.
 - Mivel a GDP 3,2 %-át kitevő hiány a referenciaértékhez közelinek tekinthető, és a litván adósság-GDP arány fenntartható módon a GDP 60 %-a alatt van, Litvánia a rendszerszerű nyugdíjreformokat tekintve jogosult a Stabilitási és Növekedési Paktum 1467/97/EK rendeletben szereplő rendelkezéseire. Így a túlzott hiány kiigazításának értékelésekor a nyugdíjreform közvetlen nettó költségeit kell figyelembe venni. Mivel a litván rendszerszerű nyugdíjreform nettó költségei – a Bizottság (Eurostat) által megerősített adatok szerint – 2012-ben a GDP 0,2 %-át tették ki, e költségek magyarázzák a Szerződés által a GDP 3 %-ában meghatározott referenciaérték 2012. évi túllépését.
 - Litvánia 2013. évi konvergenciaprogramja az államháztartási hiány további, 2013-ban a GDP 2,5 %-ára, majd 2014-ben a GDP 1,5 %-ára való csökkenését vetíti előre, míg a bizottsági szolgálatok 2013. tavaszi előrejelzése szerint ugyan javulás várható, de annak üteme lassabb lesz: az államháztartási hiány változatlan politikát feltételezve 2013-ban a GDP 2,9 %-át, 2014-ben pedig a GDP 2,4 %-át teszi majd ki. Így a tervek szerint a hiány az előrejelzésnek megfelelő időtávon a GDP 3 %-ában meghatározott referenciaérték alatt marad.
 - A bizottsági szolgálatok 2013. tavaszi előrejelzése a bruttó államadósság enyhe csökkenését vetíti előre: a GDP 40,7 %-ának megfelelő 2013-as értékről 40,1 %-ra 2014-re.

³ HL L 145., 2009.6.10., 1. o.

⁴ „A Stabilitási és Növekedési Paktum végrehajtásának részletes leírása, valamint iránymutatások a stabilitási programok és konvergenciaprogramok tartalmára és formájára vonatkozóan” c. útmutatóval (2012. szeptember 3.) összhangban. Lásd:

http://ec.europa.eu/economy_finance/economic_governance/sgp/pdf/coc/code_of_conduct_en.pdf.

- (7) A Tanács emlékeztet arra, hogy 2013-tól, azaz a túlzott hiány kiigazításának évét követő évtől kezdődően Litvániának megfelelő ütemben kell haladnia középtávú céljának, és azon belül a kiadásokra vonatkozó referenciaérték teljesítése felé.
- (8) A Szerződés 126. cikke (12) bekezdésének megfelelően a túlzott hiány fennállásáról szóló tanácsi határozatot hatályon kívül kell helyezni, ha a Tanács úgy ítéli meg, hogy az érintett tagállamban megszüntették a túlzott hiányt.
- (9) A Tanács véleménye szerint a litvániai túlzott hiány kiigazítása megtörtént, ezért a 2009/588/EK határozatot hatályon kívül kell helyezni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az átfogó értékelésből az következik, hogy Litvániában megtörtént a túlzott hiány kiigazítása.

2. cikk

A 2009/588/EK határozat hatályát veszti.

3. cikk

Ennek a határozatnak a Litván Köztársaság a címzettje.

Kelt Brüsszelben,

*a Tanács részéről
az elnök*